

**Zeitschrift:** Schweizerische Bauzeitung  
**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine  
**Band:** 89 (1971)  
**Heft:** 5

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 13.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Angenommen Freitag, 28. August: Schnee bis in die Niederungen

Unberechenbare und oft extreme Witterungsschwankungen sind in der Schweiz keine Seltenheit. Darum müssen an den Wärmeschutz im Wohnungsbau besondere Ansprüche gestellt werden. Das Wetter können wir nicht ändern, dafür aber das Raumklima beeinflussen – mit corex-Isoliermaterialien.

Eine der Anforderungen, die eine sinnvolle Isolation im Wärmeschutz zu erfüllen hat, ist die Verhinderung von Kondenswasser an Decken und Wänden. Denn: für gesundes und behagliches Wohnen sind trockene, im Sommer kühle und im Winter warme Räume die wichtigste Voraussetzung. corex schafft sie mit seinem ausgewählten Sortiment hochwertiger Isolierstoffe.

Beim modernen Bauen mit Beton, Stahl und Glas, insbesondere bei mehrschichtiger Bauweise, wird das bessere, Heizkosten senkende Isolieren zur Notwendigkeit. Bei solchen Konstruktionen braucht es isoliertechnische Kenntnisse. Darum lohnt es sich, für den Wärmeschutz die Fachleute von corex beizuziehen.

Für das sind sie ja schliesslich da!

## corex Basel AG

Lindenhofstrasse 28, 4002 Basel  
Telefon 061/35 82 25  
ab 22. November 1970: 061/22 23 00

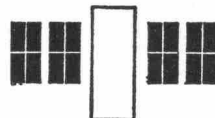


## Architekturmodelle

aus Holz exakter und gediegener,  
liefert kurzfristig und preiswert

**KREBSER-MODELLBAU**

Effretikon ZH, Tel. (052) 32 10 16



## Fensterfabrik

DV- und JV-Fenster  
für Neu- und Umbauten  
liefert Ihnen prompt

**Tel. 051/52 63 45**

NEURURER-WISMER, Freihofstrasse 1/3, 8048 Zürich

# FEUER- FESTE ERZEUG- NISSE

aus Schamotte  
Sillimanit, Korund  
Karborundum  
Leichtqualitäten  
Säurebeständige  
Erzeugnisse

Steinzeug-  
Bodenplatten

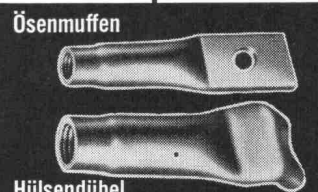
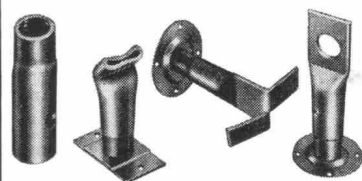
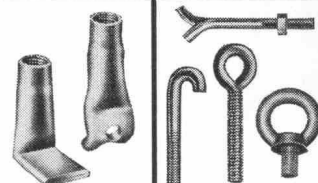


**TONWERK LAUSEN AG**

## Mehr wissen — besser disponieren

Anzeigen mit hohem Informationswert  
enthält diese Nummer der Schweizeri-  
schen Bauzeitung.

**Dübel**  
JEDE AUSFÜHRUNG BIS M30  
für  
Naßverankerung  
einschl. Zubehör



**RISS AG**

8105 Regensdorf, Querstrasse 19, Tel. 051 / 71 23 30

ber  
be  
ber  
bera  
berat  
beratu  
beratun  
beratung  
planung  
planu  
plan  
pla  
pl  
a



ausführung  
ausführun  
ausführu  
ausführ  
ausfüh  
ausfü  
ausf  
aus  
au  
u

isomat bau ag abdichtungen isolati  
onen flachdach grundwasserisolationen  
gussasphaltbeläge kunststoffbeläge besch  
ichtungen abdichtungen grundwasserisolation  
gussasphaltbelag kunststoffbelag isomat bau ag

**I S O M A T - B A U A G**

Abdichtungen im Hoch- und Tiefbau  
8040 Zürich, Badenerstrasse 362  
Telefon 051 / 54 11 66

# Stellen- und Gelegenheits-Anzeigen

## Tarif

1/1 Seite 185 x 259 mm Fr. 560.—	1/4 Seite 185 x 60 mm 90 x 128 mm Fr. 140.—	1/12 Seite 90 x 40 mm Fr. 47.—
1/2 Seite 185 x 128 mm 90 x 259 mm Fr. 280.—	1/6 Seite 185 x 40 mm 90 x 84 mm Fr. 94.—	1/16 Seite 90 x 28 mm Fr. 35.—
1/3 Seite 185 x 84 mm Fr. 187.—	1/8 Seite 185 x 28 mm 90 x 60 mm Fr. 70.—	1/24 Seite 90 x 18 mm Fr. 24.—

Chiffregebühr Fr. 2.—

Stellengesuche werden nur noch schriftlich entgegengenommen.

Anzeigenschluss: Mittwoch der Vorwoche, 10 Uhr.  
Sofern drucktechnisch möglich, kann der Anzeigenschluss bis Donnerstag der Vorwoche, 10 Uhr, verlängert werden.

**IVA AG für internationale Werbung, 8035 Zürich**

Beckenhofstrasse 16, Tel. 051/26 97 40, PC 80-32735

Ermässigte Preise  
ohne Rabatt  
für  
Wiederholungen

Filialen:

1004 Lausanne, 19, av. de Beaulieu, Tel. 021/34 72 65

1204 Genève, 8, rue du Marché, Tel. 022/26 03 45

Ich suche für mein Büro im Seeland einen

### dipl. Bauingenieur

als Geschäftspartner.

Bitte schreiben Sie unter Chiffre OFA 2897 B an Orell Füssli-Annoncen AG, 3001 Bern. Ihre Bewerbung wird diskret behandelt.

Gesucht

### Ingenieur-Techniker

und

### Tiefbauzeichner

für Strassen- und Tiefbau.

Selbständige Stelle, modernes Büro, Nähe Bern.

Zuschriften bitte unter Chiffre OFA 2898 B an Orell Füssli-Annoncen AG, 3001 Bern.

### Planungs-AG für Baumanagement

Wir suchen für unsere Planungs- und Entwicklungsabteilung einen

### Architekt-Techniker HTL

oder Baufachmann gleichwertiger Ausbildung. Verlangt werden Selbständigkeit, Organisationstalent, gute Fachkenntnisse und Sinn für Teamarbeit.

Rationalisierung und Optimierung von Bauprogrammen, Neuentwicklungen, Typisierungs- und Normierungsprobleme sind Teile aus unserem Aufgabenkreis. Für grössere Bauprojekte sind Beratungen und Management durchzuführen.

Wir bieten gut ausgebaute Sozialleistungen, Leistungslohn, gleitende Arbeitszeit und Sinn für gute Zusammenarbeit in jungem Team.

Senden Sie uns Ihre Bewerbung oder setzen Sie sich telefonisch mit uns in Verbindung.

**Planungs AG für Baumanagement**  
5022 Rombach/Aarau, Rombachtäli 29  
Telefon 064 / 22 84 53, intern 39



Das **Stadtplanbüro** des Baudepartements des Kantons Basel-Stadt sucht

### 1 Verkehrsingenieur

für die selbständige Bearbeitung regionaler und städtischer Verkehrsfragen.

#### Anforderungen:

Diplom einer technischen Hochschule, gründliche Kenntnisse sämtlicher Fragen des privaten und öffentlichen Verkehrs.

### 1 technische(r) Assistent(in)

für vielseitige Aufgaben im Zusammenhang mit der Orts- und Regionalplanung.

#### Anforderungen:

Lehre als Bau- oder Vermessungszeichner; Verständnis für die Planung und Städtebau.

#### Wir bieten:

ein ausserordentlich interessantes Tätigkeitsfeld in jungem, fortschrittlichem Team, angenehmes Arbeitsklima, gute Entlohnung und vorbildliche Sozialleistungen.

#### Auskünfte:

über Ihr Pflichtenheft erhalten Sie beim Stadtplanchef, Tel. 061 / 23 98 40, intern 394.

#### Bewerbungen:

sind zu richten an das Sekretariat des Baudepartements, 4001 Basel, Münsterplatz 11.

Baudepartement Basel-Stadt



Gesucht werden von jüngerem Apotheker geeignete, grossräumige

## Ladenlokale für Apotheke

In Frage kommt auch ältere Liegenschaft, doch sind erstklassige Geschäftslage in grösserer Ortschaft oder Stadt Voraussetzung.

Langfristiger Mietvertrag oder Kauf der Liegenschaft Bedingung.

Offerten erbeten unter Chiffre 8579 an Mosse-Annoncen AG, 8023 Zürich.

Günstige Gelegenheit für Bauunternehmung und Bauherrschaften! Infolge Aufgabe unseres Bauvorhabens ist eine Forderung von etwa Fr. 140 000.— (verzinsbar) gegenüber einem technisch bestens versierten

## Hochbauarchitekten

mit Einschlag zur Verrechnung abzutreten. Mehrfamilienhaus kann evtl. in Zahlung genommen werden. Ausführungsarbeiten in Zürich und grösserer Umgebung (notarieller Vertragsabschluss).

Offerten unter Chiffre A 03-100383 an Publicitas AG, 4001 Basel.

Wir suchen initiativen

## Bautechniker/Bauführer

je nach Interessenlage zur Mitarbeit in qualifiziertem, modernen Problemen aufgeschlossenen Architekturbüro oder zum Aufbau unserer jungen Generalunternehmung im Kanton Zürich.

Offerten bitte unter Chiffre SBZ 132, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Für unsere Abteilung Hochbau suchen wir einen weiteren

## Eisenbetonzeichner

Wir legen Wert auf sorgfältige und speditive Arbeit. Unsere Büros befinden sich in gut erreichbarer Nähe vom Hauptbahnhof, rechts der Limmat.

Wir bitten um telefonische Kontaktnahme mit unserem Herrn Wiederkehr.

**Ingenieurbüro E. Toscano, Zürich**  
Turnerstrasse 25, Tel. 051 / 26 80 10 / 26 44 45

Zur Ergänzung unseres Mitarbeiterteams suchen wir einen erfahrenen, selbständig arbeitenden

## Bauführer

für die Bearbeitung von interessanten Bauaufgaben. Wir bieten entwicklungsfähige Stelle, angenehmes Arbeitsklima, gute Honorierung und Gewinnbeteiligung.

**Kuhn + Stahel, Architekten, 8045 Zürich**  
Uetlibergstrasse 147, Telefon 051 / 35 19 10

Zur Ergänzung unseres Mitarbeiterteams suchen wir einen erfahrenen, selbständig arbeitenden

## Bautechniker

für die Bearbeitung von interessanten Bauaufgaben (ohne Bauführung).

Wir bieten entwicklungsfähige Stelle, angenehmes Arbeitsklima, gute Honorierung und Gewinnbeteiligung.

**Kuhn + Stahel, Architekten, 8045 Zürich**  
Uetlibergstrasse 147, Tel. 051 / 35 19 10

## Kipper

Bekanntes Transportunternehmen im Kanton Bern will seine

## 4 Allrad-Kipper

ab Frühjahr wieder für Daueraufträge einsetzen.

Offerten unter Chiffre F 920029 an Publicitas AG, Neugasse 48, 2501 Biel.

Zur Ergänzung meines Teams suche ich je einen qualifizierten, selbständigen

## Bauleiter

## Hochbauzeichner

für die Bearbeitung anspruchsvoller öffentlicher und privater Bauvorhaben im sonnigen Bündnerland. Eintritt sofort oder nach Vereinbarung.

**Chr. Schumacher, Architekt, 7000 Chur**  
Bahnhofplatz 8, Tel. 081 / 22 76 46

## Bauingenieur ETH

mit mehreren Jahren Erfahrung, sucht neuen Wirkungskreis. Selbständiger Posten. Strassenbau, Kanalisationen, Abwasserbehandlung. Eintritt nach Uebereinkunft.

Offerten unter Chiffre SBZ 128, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Welches Büro hat gute Beziehung zum Ausland (am liebsten Amerika, Kanada) und würde einem jungen

## Bautechniker

die Chance geben, nach einer gewissen Einarbeitungszeit in der Schweiz einmal dort zu arbeiten?

Fachrichtung: Eisenbeton, Vorspannbeton.

Offerten unter Chiffre A 300205 an Publicitas AG, 3000 Bern.

Junger

## Architekt-Techniker HTL

sucht interessante Tätigkeit in Architekturbüro auf 3. Mai 1971.

Bevorzugt wird die Stadt Zürich.

Angebote bitte unter Chiffre SBZ 108, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Gesucht auf Frühjahr 1971

## Hochbauzeichner

Unser Arbeitsgebiet: Schul- und Wohnbauten.

**W. Hunziker, BSA/SIA, F. Widmer ETH/SIA, Architekten, 5200 Brugg**  
Seidenstrasse 7, Tel. 056 / 41 16 03

# LOSINGER

Einem jungen, initiativen und sportlichen

## dipl. Bauingenieur ETH

können wir eine attraktive Stelle im Team einer grossen **Gebirgsbaustelle** bieten.

Für die Sektion **Hebetechnik** suchen wir einen

## dipl. Bauingenieur ETH

mit einigen Jahren Praxis, für Projektbearbeitung und Leitung von **Arbeiten im In- und Ausland** als Stellvertreter des Sektionsleiters (gute Kenntnisse der englischen und der französischen Sprache erwünscht).

In der Betreuung der maschinentechnischen Belange und der Leitung des Werkstattbetriebes der gleichen Sektion findet ein junger

## Maschineningenieur-Techniker HTL

eine ausbaufähige Stelle, die evtl. Einsätze im **Ausland** mit einschliesst.

Einem

## Baufachmann

mit HTL- oder Bauschulabschluss und Freude an unternehmerischem Denken und am Verhandeln können wir nach entsprechender Einarbeitung als **Sachbearbeiter** im Gebiet der Vorfabrikation einen interessanten Posten in **Bern** bieten.

Wir bitten um kurze Bewerbung oder telefonische Anfrage zur Festsetzung einer Besprechung dieser Möglichkeiten.

Personalabteilung  
**LOSINGER AG, 3001 Bern**  
Könizstrasse 74, Tel. 031 / 45 22 11

In unserem grösseren Architekturbüro haben wir die Stelle eines

## Entwurfsarchitekten(in)

neu zu besetzen.

Für die selbständige Bearbeitung von Aufgaben mit Hotelbau, Warenhausplanung und Zentrumsbauten usw. erwarten wir von unserem Mitarbeiter eine ausgeprägte Gestaltungs- und Darstellungsfähigkeit.

Andererseits bieten wir eine Schulung in der Handhabung von Baugesetz und Bauordnung, im Erarbeiten von Grundstücksabklärungen und Rentabilitätsberechnungen sowie in Präsentationen für den Bauherrn und die Behörden.

Neuzeitliche Arbeitsbedingungen in zentral gelegentlichem Büro in Zürich.

Interessenten bitten wir, sich über Tel. 051 / 28 94 20 mit uns in Verbindung zu setzen.

## Bauamt der Stadt Winterthur

Als Stellvertreter und Mitarbeiter unseres Projektleiters für Schulbauten suchen wir einen zuverlässigen

## Bauzeichner

dem wir kleinere öffentliche Bauten vom Werkplan bis zur Abrechnung selbständig übertragen können.

Wenn Sie sich für diese verantwortungsvolle Stelle interessieren, wenden Sie sich an Herrn Stadtbaumeister K. Keller (Tel. 052 / 23 17 31).

**Bauamt der Stadt Winterthur**  
Technikumstr. 79, 8400 Winterthur

## Neuer IBZ-Kurzkurs KUNSTSTOFFE IM BAUWESEN

Fortschritt im Bauwesen bedeutet unter anderem auch die Verwendung von neuen Materialien. Kennen Sie die ungeahnten Möglichkeiten der Kunststoffverwendung schon? Lassen Sie sich als fortschrittlicher Baufachmann im neuen IBZ-Kurzkurs darüber orientieren. Folgender Kurs steht Ihnen im nächsten Monat zur Verfügung:

## Innenausbau

Beginn 2. März 1971

Der Kurs dauert 6 Abende à 2 Stunden. Kurs-geld Fr. 90.—. Der Kurs wird in Zürich abgehalten. Referenten aus der Kunststoffindustrie werden Sie eingehend über diese Spezialgebiete orientieren.

Verlangen Sie das Detailprogramm beim

## Institut für Berufsbildung AG

Sekretariat  
Mülligerstr. 5b  
5200 Windisch



Telefon 056 / 41 46 47  
Techn. Fachschulen  
Zürich Bern Basel

Erstklassiges **Bauunternehmen** im **Grosstiefbau, Strassen- und Hochbau** mit Bauvorhaben in der ganzen Schweiz

sucht

## Geschäftsführer

— dipl. Bauingenieur ETH/EPUL  
oder dipl. Baumeister

**zur Leitung einer ihrer Filialen in  
grösserer Industrie- und Kulturmetro-  
pole am Jurafluss (franz. Schweiz).**

Erwünscht ist eine Persönlichkeit mit der nötigen praktischen Fach Erfahrung, um die ganze Ueberwachung und Kontrolle der Geschäftsabwicklung im Sinne eines selbständigen Repräsentanten der Firma nach innen und nach aussen betreuen zu können.

Die Aufgabe umschliesst demnach: Aquisition, Offertwesen, Verkehr mit Bauherren und Bauleitungen, Arbeitsausführung, Administration sowie das Personelle (inkl. Rekrutierung usw.).

Einer organisatorisch begabten und initiativen Persönlichkeit bietet man eine nicht alltägliche Chance. Die Möglichkeit zur Entfaltung eigener Unternehmertätigkeit mit weitgesteckten Zielen ist damit grundsätzlich geschaffen.

Sprachen: Perfektion in Französisch unerlässlich, Deutsch, Italienischkenntnisse erwünscht.

Idealalter: 35 bis 40 Jahre.

Eine leistungsanerkennende Salarierung ist vorgesehen; auch sonst ist diese Chefstellung in jeder Weise interessant konditioniert.

Wir bitten Interessenten um Kontaktnahme mit uns unter Zustellung von Lebenslauf, Handschreiben und Foto an:

## Institut für Arbeits- und Betriebspsychologie Bern

Dr. iur. E. FRÖHLICH

Laupenstrasse 5 • Postfach 1701 • 3001 Bern • Telefon 031 / 25 52 72

Unser Institut behandelt Ihre Bewerbungsunterlagen und Orientierungen absolut diskret und nimmt irgendwelche Kontakte mit seinem Auftraggeber oder Drittpersonen nur mit Ihrer ausdrücklichen Einwilligung auf.

Wir sind ein modernes Ingenieurbüro für Planung, Projektierung und Bauleitung von

Verkehrsanlagen, Infrastrukturanlagen, Tiefbauten, Hochbauten.

Wir suchen zur Ergänzung unserer verschiedenen Arbeitsgruppen

## Ingenieur-Techniker HTL

als Teamchefs der Fachrichtungen

- Tiefbau
- Strassen- und Bahnbau
- Hoch- und Brückenbau in Eisenbeton und Stahl.

## Tiefbauzeichner

für die Projektierung von Strassen- und Bahnanlagen, Kanalisationen, Kläranlagen und Wasserversorgungen.

## Vermessungszeichner

für die Bearbeitung aller einschlägigen Vermessungsarbeiten.

## Eisenbetonzeichner

für den Einsatz in unseren Arbeitsgruppen Hoch-, Industrie- und Brückenbau.

Sie haben bei uns die Gelegenheit, interessante Bauten in der ganzen Schweiz, vom Mittelland bis ins Hochgebirge, zu bearbeiten und zu betreuen.

Wenn Sie über einige Praxis in Verwaltung, Ingenieurbüro oder Unternehmung verfügen, so wissen wir dies zu honorieren. Sollten Sie diese Praxis nicht haben, so werden Sie sie in enger Zusammenarbeit mit qualifizierten Fachkollegen erwerben und verwerten können.

Bitte treten Sie mit uns in Verbindung:

**Schneller+Schmidhalter, 3900 Brig**  
dipl. Ingenieure ETH / SIA  
Furkastrasse 3, Tel. 028 / 3 40 01

## Atelier des architectes associés, Lausanne

**AAA**

Architectes FAS/SIA, diplômés EPF-L  
21, avenue Montchoisi, Lausanne

cherche

## techniciens ou dessinateurs expérimentés

pour collaborer au projet et à la réalisation d'un centre administratif et commercial

## technicien expérimenté

jeune et dynamique, pour collaborer à la mise en place du service technique responsable de l'animation de l'information, du perfectionnement des méthodes de travail et du contrôle.

## architectes diplômés architectes-techniciens ETS techniciens et dessinateurs

pour la création d'une équipe chargée de l'étude et de la réalisation de mandats importants à l'étranger. Possibilité de stage dans bureau à l'étranger.

Nous offrons:

- salaire en rapport avec les exigences requises
- horaire à choix
- semaine de 5 jours
- avantages sociaux d'une grande entreprise

Faire offres avec curriculum vitae et prétentions de salaire.



## Pumpen

für Kellerentwässerung, Hochwasserschutz, Abwasserbeseitigung.

**E. Kolb AG, Pumpenbau**  
8594 Göttingen, Telefon 072 / 6 65 65

## Hochbauzeichner nach Südafrika gesucht

(mit Berufserfahrung). Neues Büro mit Universitätsprojekten. Für weitere Auskünfte richten Sie sich an das Büro Britz, Dittonlaan 25, Auckland Park, Johannesburg.



## Kantonale Verwaltung

Bei nachstehender Abteilung sind folgende Stellen zu besetzen:

**Kantonales Tiefbauamt, Chur**

### 1 Hochschul-Ingenieur

(abgeschlossenes Hochschulstudium, Praxis in Projektierung oder Bauleitung von Strassen und im Brücken- oder Tiefbau erwünscht)

für die Mitarbeit bei der Projektierung oder der Bauleitung für den Ausbau des Strassennetzes im Kanton Graubünden.

### 1 Techniker

(abgeschlossenes Studium an einem Tages- oder Abendtechnikum)

für Projektierungen und Bauleitungen beim Ausbau des Strassennetzes im Kanton Graubünden.

### 1 dipl. Tiefbautechniker

(abgeschlossene Ausbildung als Tiefbautechniker und Praxis, Kenntnis der romanischen, evtl. der italienischen Sprache erwünscht)

für die Stellvertretung des Chefs des Bezirkstiefbauamts IV in Ilanz, Projektierung, Bauleitung und Abrechnung von Tiefbauarbeiten, insbesondere von Strassen- und Flussbauten, Mithilfe bei der Organisation und Durchführung des Strassenunterhalts und der Strassenpolizei.

Dienstort ist Ilanz.

**Wir bieten zeitgemässe Entlohnung im Rahmen der Personalverordnung mit weitgehender Anrechnung Ihrer bisherigen Berufspraxis. Dienstantritt nach Vereinbarung.**

Auskünfte über den Aufgabenbereich erteilt Ihnen gerne das Kantonale Tiefbauamt, Tel. 081 / 21 31 01.

Ihre Bewerbung richten Sie bitte mit den üblichen Unterlagen bis 15. Februar 1971 an das Personalamt des Kantons Graubünden, Steinbruchstrasse 18/20, 7001 Chur, Telefon 081 / 21 31 01.

**PERSONALAMT DES KANTONS GRAUBÜNDEN**

Dringend gesucht

## Bauzeichner

interessante Arbeit, guter Lohn, kollegiales Arbeitsklima.

**E. J. Cukierman, dipl. Architekt ETH, 8004 Zürich**  
Tel. 051 / 23 13 55 / 56

Dynamische Generalunternehmung mit bestem Ruf für anspruchsvolle Wohn- und Industrieüberbauungen sucht in diesen Sparten versierten

## Bauführer

Die zu besetzende Stelle bietet geeignetem, zuverlässigem und einsatzfreudigem Bewerber beste Aufstiegsmöglichkeiten mit grosszügiger Salarierung und allen Sozialleistungen.

Stellenantritt: 1. April 1971 oder nach Vereinbarung.

Gerne erwarten wir Sie zu einer persönlichen Besprechung unter vorheriger telefonischer Anmeldung oder Ihre schriftliche Stellenbewerbung.

## stocker

Hoch- und Tiefbau AG  
5212 Hausen b. Brugg  
Tel. 056 / 41 53 63 (Geschäftszeit)

## Eisenbetonzeichner(innen)

für Industrie- und Brückenbauten  
gesucht.

Dauerstellung mit interessanter Arbeit bei besten Bedingungen.

**M. Walt, 8032 Zürich**  
dipl. Ing. ETH/SIA  
Englischviertelstrasse 24  
Telefon 051 / 34 82 30

Architekturmodelle in Gips,  
Holz, Plexiglas, termingerecht  
und in tadelloser Ausführung

## Architekturmodelle

Zaborowsky & Schalk  
Neumarkt 10, 8001 Zürich  
Telefon 34 22 16  
Siewerdtstr. 99, 8050 Zürich  
Telefon 46 62 11





## Kreistelephondirektion Zürich

Wir suchen initiative und verantwortungsbewusste

## Ingenieur-Techniker HTL

der Fachrichtung  
Elektro- oder Maschinentechnik  
für die

## Planung und den Bau von Telephonnetzen

Unsere Mitarbeiter führen wir gründlich in das interessante Arbeitsgebiet ein. Die vielfältigen Aufgaben bieten gute Aufstiegsmöglichkeiten. Wir erwarten gerne Ihren Anruf (Telefon 01 / 36 11 11, intern 651), um mit Ihnen eine persönliche Besprechung zu vereinbaren und Sie über das Fachgebiet sowie die Anstellungsbedingungen orientieren zu können.

**Kreistelephondirektion Zürich**  
Postfach, 8027 Zürich

## ELEKTRO-WATT INGENIEURUNTERNEHMUNG AG

### SIE

- haben einige Jahre Praxis im Wasserbau oder eine vertiefte Ausbildung in Hydraulik
- wollen sich in dieser Berufsrichtung gründlich weiterbilden
- wünschen in einem jungen und dynamischen Team an der Projektierung von Wasserkraftanlagen im Ausland mitzuwirken und haben Freude an den damit verbundenen internationalen Kontakten
- sind bereit, Verantwortung zu übernehmen und die Ihnen übertragenen Aufgaben selbständig und zielbewusst zu lösen

### dipl. Bauingenieur

### WIR

- bieten Ihnen Gehalt und Aufstiegschancen, abgestimmt auf Leistung und Einsatz
- gewähren Ihnen die sozialen Vorteile einer grossen Unternehmung
- möchten Sie in einem Team von erfahrenen Spezialisten des Kraftwerksbaus einsetzen, das sich mit Studien und Projekten für Anlagen in der ganzen Welt befasst

Um die Vielfalt Ihrer zukünftigen Aufgabe genauer kennenzulernen, bitten wir Sie, sich mit Herrn R. Pfister oder Herrn Busenhardt in Verbindung zu setzen oder zu schreiben an das Personalbüro der

**ELEKTRO-WATT**  
**Ingenieurunternehmung AG**  
8002 Zürich, Selnaustrasse 16  
Telefon 051 / 36 33 66

Gesucht tüchtiger

## Hochbauzeichner

für selbständige Planbearbeitung

**Bruno Nyffenegger, Architekt SIA, 8212 Neuhausen am Rheinfall**  
Schöneggstrasse 17, Tel. 053 / 2 15 21

## STADT ST. GALLEN

### Stellenausschreibungen

Wir haben folgende Stellen zu besetzen:

Beim **Vermessungsamt**

### Geometer-Techniker HTL

oder

### Vermessungstechniker mit Fachausweisen

#### Aufgabenbereich:

Nachführung der Grundbuchvermessung und Bauabsteckungen.

### Vermessungszeichner

#### Aufgabenbereich:

Bearbeitung von Plänen aller Art, Mitarbeit bei der Nachführung der Grundbuchvermessung.

Beim **Hochbauamt:**

### dipl. Architekt ETH

oder

### Architekt-Techniker HTL

#### Aufgabenbereich:

- Projektierung von Bauvorhaben aller Art
- Bearbeitung von kurz- und langfristigen Planungsaufgaben
- Ueberwachung der Bauausführung von öffentlichen Bauten
- Koordinationsarbeiten

#### Anforderungen:

- Kenntnisse und Erfahrung auf dem Gebiete der Stadtplanung und des Hochbaues sind von Vorteil
- ausgeprägtes Organisations- und Verhandlungstalent
- Initiative, Durchsetzungsvermögen und Sinn für Zusammenarbeit
- angenehme Umgangsformen und Gewandtheit im schriftlichen und mündlichen Ausdruck

**Anstellungsbedingungen:** zeitgemässe Besoldung, leistungsfähige Versicherungskasse

**Stellenantritt:** nach Vereinbarung

Anmeldungen sind bis 20. Februar 1971 zu richten an das  
**Personalamt der Stadt St. Gallen**  
Gallusstrasse 43, 9000 St. Gallen, Tel. 071 / 21 54 15

Bekanntes, mittelgrosses Ingenieurbüro der Nordschweiz sucht auf April 1971 oder früher

## Ingenieur-Techniker HTL Tiefbauzeichner

für die Bearbeitung von grossen Strassenprojekten (Landstrassen), Kanalisationen und evtl. Kläranlagen.

Angenehmes Arbeitsklima, Fünftagewoche, Leistungssalär, Gruppenversicherung. Bei Eignung Dauerstelle.

Zuverlässige Mitarbeiter mit guten Berufskennntnissen und wenn möglich etwas Praxis wollen ihre Bewerbung mit den üblichen Angaben richten unter Chiffre 133 an IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

### Ingenieurbüro in Winterthur

sucht auf 1. April 1971 oder nach Vereinbarung selbständigen und zuverlässigen

## Eisenbetonzeichner

für die Mitarbeit bei interessanten Bauvorhaben im Hoch- und Tiefbau sowie in Brückenbauten.

**V. Oehninger, dipl. Ingenieur ETH/SIA, 8400 Winterthur**  
vormals Widmer und Wädensweiler  
Unterer Graben 35, Tel. 052 / 23 10 21

Für den Vertrieb neuartiger

## Fertig-Garagen mit Betonböden

sind noch einige

## Rayon-Vertretungen

zu vergeben.

Bewerber oder Unternehmungen der Baubranche werden bevorzugt.

Anfragen sind zu richten an:

**Fertig-Garagen AG, Postfach 28, 4153 Reinach BL**

corexkork, ein Isoliermaterial gegen Kälte, Wärme und Trittschall.

### corex Basel AG

Lindenhofstrasse 28, 4002 Basel  
Telefon 061/358225  
ab 22. November 1970: 061/222300

Sortiment: corexkork-Platten,  
bi-corexkork-Platten, corexkork-Schalen  
Abmessungen: 100 x 50 cm  
Stärken: 10–200 mm  
Raumgewicht: 120–200 kg/m<sup>3</sup>  
Wärmeleitfähigkeit: 0,028–0,040 kcal/m h °C

Diffusionsleitfähigkeit:  
0,003–0,005 g/m h mm Hg  
Diffusionswiderstand:  $\mu$  = ca. 20  
Druckfestigkeit: 1–1,5 kg/cm<sup>2</sup>

# corexkork

Langfristig planen gehört zu meinem und sicher auch zu Ihrem Beruf. Deshalb können wir uns schon heute über anspruchsvolle Aufgaben im Bereich der

## Planung

unterhalten, welche Anfang 1972 aktuell werden dürften.

Meine kaufm. Grundausbildung, das abgeschlossene Architekturstudium an der ETH, in den USA und in Frankreich verfestigte Sprachkenntnisse, mehrjährige Erfahrung im kaufm. und fachlichen Sektor sowie die im Herbst 1971 abzuschliessende Nachdiplomausbildung in ORL-Planung an der ETH sollen dabei voll eingesetzt werden können. Schwerpunkte in Koordination und Verhandlungen sind erwünscht.

Ihr Angebot erreicht mich unter Chiffre SBZ 129, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Wir suchen für die Bearbeitung vielseitiger Bauaufgaben

## Architekten Bautechniker Bauzeichner

Arbeitsgebiet:

- Planungsaufgaben
- Entwurfsarbeiten
- Projektbearbeitung

**Bächtold + Baumgartner**  
dipl. Architekten BSA  
9400 Rorschach, Seestrasse 4  
Telefon 071 / 41 17 55

Wir suchen für unser technisches Büro

## 1 Tiefbauzeichner

Es erwarten Sie vielseitige Aufgaben wie:

- Arbeitsvorbereitung für Grossbaustellen
- Baustelleninstallationen
- Offerteingaben

Wir bitten Sie, sofern Sie abwechslungsreiche Arbeit in einem kleinen Team schätzen, sich mit uns in Verbindung zu setzen.



**Bauunternehmung AG, Luzern**  
Metzgerrainle 9, Tel. 041 / 23 81 22

## 20 Absolventen des Technikums Winterthur

(Fachrichtung Unternehmung und Bauleitung)  
suchen auf Frühjahr 1971

## Arbeitsstellen als Ingenieur-Techniker HTL

auf allen Gebieten des Tiefbaus.

Offerten mit kurzer Aufgabenbeschreibung und Lohnangabe sind z. H. der Klasse 6 Tb zu senden an

**Peter Vontobel, Ferrachstrasse 49, 8630 Rüti ZH**

Gesucht für interessante, vielseitige Tätigkeit auf Architekturbüro in Zürich tüchtige(r)

## Bauzeichner/Bauzeichnerin

**Eintritt:** sofort oder nach Uebereinkunft.

Offerten an Peter Staub, dipl. Architekt ETH/SIA, Sennhauserweg 6, 8032 Zürich (Telefon 051 / 47 78 15).

Als weiteres Mitglied unseres technischen Büros (Innendienst) suchen wir einen

## Hochbautechniker oder Hochbauzeichner

Sein Tätigkeitsbereich umfasst im wesentlichen:

- Bearbeitung der technischen Dokumentationen
- Entwicklung und Anfertigung von Ausführungsskizzen und -plänen
- Ausarbeitung von Anwendungsvorschlägen über den richtigen Einsatz unserer Produkte
- Behandlung von Problemen der Wärme- und Schall-isolation
- Beratung der Verarbeiter und Erteilung von Auskünften

Wichtigste Voraussetzungen für diesen Posten sind: Freude am Lösen technischer Aufgaben, Exaktheit, Flair für grafische Belange und gute mündliche Französischkenntnisse.

Selbstverständlich sind wir für eine gründliche Einführung besorgt und bieten auch Gelegenheit, die spezifischen Probleme der Fabrikation, des Verkaufs und der Anwendung unserer Produkte kennenzulernen.

Wir sind ein aufgeschlossenes, führendes Unternehmen der Baustoffbranche, das ein angenehmes Arbeitsklima und ein gutes Teamwork schätzt. Nehmen Sie bitte mit unserer Geschäftsleitung Verbindung auf!



**Pavatex AG**  
Jenatschstr. 4  
8027 Zürich

Tel. 051 36 21 21



Wir sind ein aufstrebendes, modernes Ingenieurunternehmen für Planung, Projektierung und Bauleitung von Hoch- und Tiefbauten.

Wir suchen zur Ergänzung verschiedener Arbeitsgruppen

## dipl. Bauingenieure ETH Ingenieur-Techniker HTL

der Fachrichtungen Verkehrsplanung und Verkehrstechnik, Autobahn-, Strassen- und Bahnbau,

Hoch- und Brückenbau in Eisenbeton und Stahl.

Sie haben bei uns die Möglichkeit, interessante Bauvorhaben in der Schweiz und im Ausland zu bearbeiten. Durch einen engen Kontakt mit qualifizierten Fachkollegen sowie durch betriebseigene und externe Ausbildung können Sie bei uns Ihre Entwicklung zum Spezialisten, Projektkoordinator oder Bauleiter fördern. Ihren Einsatz planen wir mit Ihnen zusammen aufgrund Ihrer besonderen Eignungen und Ziele.

Ideale Voraussetzungen: Einige Jahre Praxis in Verwaltung, Ingenieurbüro oder Unternehmung. Muttersprache: Deutsch, Französisch, Italienisch oder Englisch.

Senden Sie bitte Ihre Kurzofferte an:

**BALZARI BLASER SCHUDEL  
BAUINGENIEURE ETH/SIA**

Kramburgstrasse 14, 3006 Bern  
Telefon 031 / 44 69 11

Architekturbüro sucht

### Architekt-Techniker HTL

für Entwurfs-, Konstruktionsarbeit, Bauführung und als engeren Mitarbeiter des Chefs.

Offerten unter Chiffre G 20242 an Publicitas AG, Neuengasse 48, 2501 Biel.

## LONZA

Für unsere Elektrizitätswerke im Wallis suchen wir einen jüngeren

### dipl. Bauingenieur

für interessante Arbeiten im Kraftwerksbau.

#### Aufgaben:

- Projektbearbeitungen für Neu- und Umbauten von Kraftwerks- und Energieversorgungsanlagen
- Einsatz als örtlicher Bauleiter
- Bearbeitung von Ausschreibungs- und Abrechnungsunterlagen

#### Anforderungen:

- abgeschlossenes Hochschulstudium als Bauingenieur
- Interesse an den Fachrichtungen Tiefbau/Wasserbau
- Kenntnisse der französischen Sprache erwünscht

#### Wir bieten:

- vielseitige und verantwortungsvolle Arbeit in kameradschaftlichem Team
- moderne Anstellungsbedingungen und Sozialleistungen
- Fünftagewoche
- Mithilfe beim Umzug und Beschaffung einer Wohnung.

Eintritt sofort oder nach Uebereinkunft.

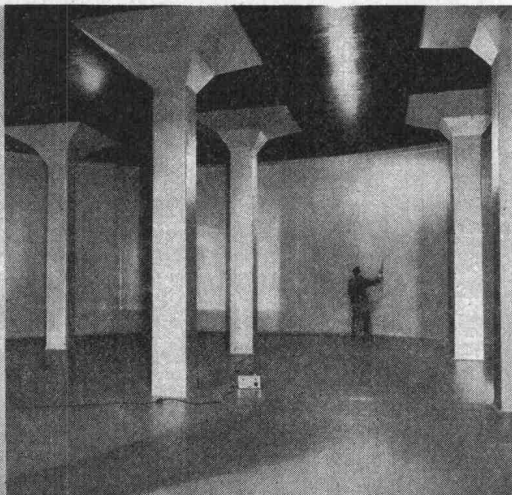
Offerten mit den üblichen Unterlagen sind erbeten an:

**LONZA AG, Elektrizitätswerke**  
«Personalia», 3930 Visp

Tonwerk Döttingen  
Inhalt 1 Million Liter



betontanks



## für Heiz- und Dieseloel

Spezialauskleidung mit elastischer Dauerbeschichtung

Die **Doppelmantel-Kunsthartzuskleidung «System Schneider»** mit Ueberwachung des Hohlraumes mittels Leckanzeiger erfüllt die neuen Vorschriften des Eidg. Amtes für Gewässerschutz. Ausführung bei Neuanlagen und als Sanierung alter Tanks, die den heutigen Vorschriften nicht mehr genügen.

tankbau

otto

schneider zürich

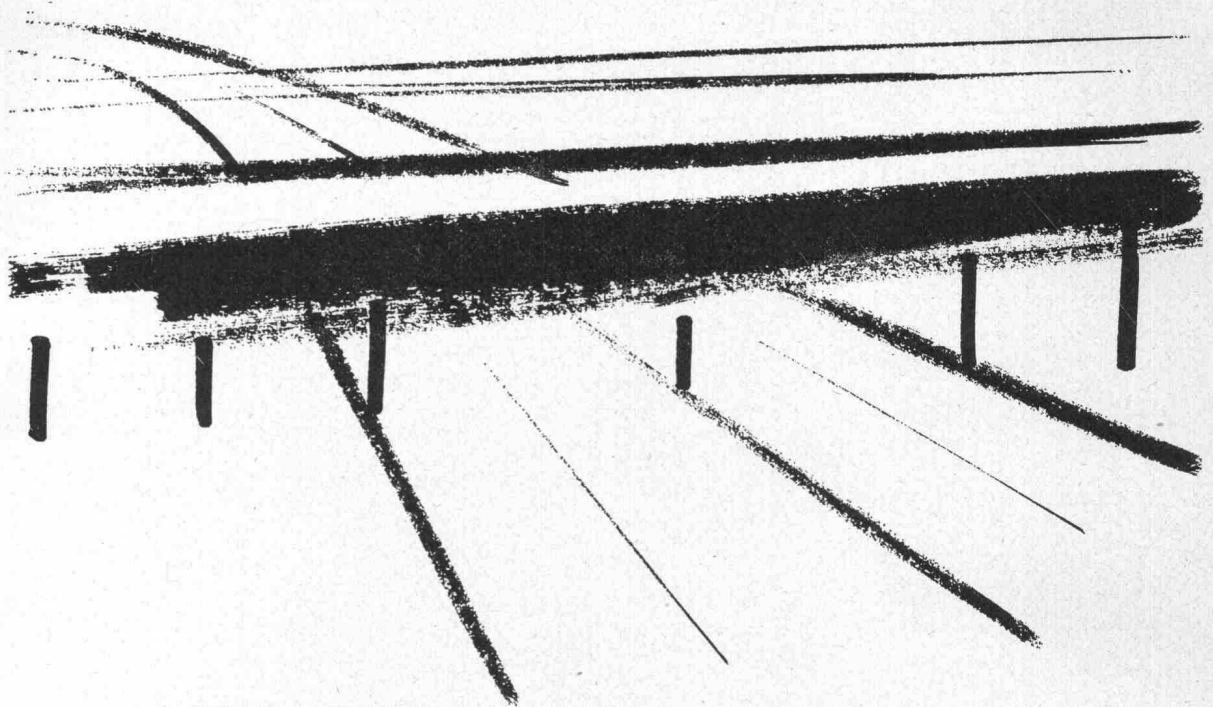
Froburgstrasse 188

Telefon 051 / 26 35 05



---

# SBB



## Dipl. Bauingenieure

finden bei unserer Sektion

# Brückenbau

ein weitgespanntes Tätigkeitsfeld, welches individuell abgestimmte Entfaltungsmöglichkeiten und verantwortungsvolle Mitarbeit in aufgeschlossenem Team bietet.

Unsere Aufgaben:

- Statische Behandlung und Konstruktion von bedeutenden Projekten in Spannbeton und Stahlverbundbauweise.
- Mitwirkung bei Bauleitungsaufgaben.
- Beurteilung von Projekten hinsichtlich Gestaltung, Sicherheit, Baukosten, Arbeitsvergebung.
- Abklärung grundsätzlicher Probleme praktischen und wissenschaftlichen Charakters in Zusammenarbeit mit unseren Aussendienststellen, mit unserer Sektion Versuche und Messungen sowie mit auswärtigen schweizerischen Instituten und Ingenieurfirmen.
- Möglichkeit zur Mitarbeit bei Versuchen und Messungen.

Wir bieten qualifizierten Ingenieuren den mitgebrachten Erfahrungen und dem leistungsmässigen Einsatz entsprechende, zeitgemässe Entlohnung und gute Sozialleistungen.

Ihre Anmeldung mit den üblichen Unterlagen senden Sie bitte an die

**Bauabteilung der Generaldirektion SBB 3000 Bern Mittelstr. 43**

oder nehmen Sie über Tel. 031 60 22 63 / 60 27 22 einen ersten Kontakt mit uns auf.

Wir suchen per sofort

## Bauführer

für die Grossüberbauung Business Center  
Nova-Park, Zürich.

Wollen Sie auf einer vielseitigen und anspruchsvollen Baustelle arbeiten? Dann rufen Sie uns doch einmal an und verlangen Sie Herrn W. Felix. Er wird Ihnen gerne die weiteren Informationen geben.

Telefon: 01 / 36 09 00

René E. Hatt + Partner AG  
Immobilien — Konsulenten  
Stockerstrasse 38  
8002 Zürich

Zur Ergänzung unseres Teams suche ich

## Architekt Bautechniker Bauzeichner

Interessante Arbeitsgebiete. Einsatz je nach Neigung. Arbeitsort: Winterthur, evtl. Zürich.

Ernst Rüegger, Architekt BSA/SIA  
Neustadtgasse 26, 8400 Winterthur  
Telefon 052 / 22 72 96

Wir suchen initiative und verantwortungsfreudige

## Bautechniker, Bauführer, Bauzeichner

zur Bearbeitung von individuellen und anspruchsvollen Bauaufgaben. Sofern Sie gerne in einem kleinen und dynamischen Team mitwirken möchten, rufen Sie uns bitte an.

Wolfgang Behles, Architekt BSA/SWB  
André Stein, dipl. Architekt ETH/SIA  
Münsterhof 14, 8001 Zürich, Telefon 051 / 25 31 26

## STADT USTER

Beim Bau- und Vermessungsamt Uster sind folgende Stellen zu besetzen:

### Tiefbau- oder Vermessungszeichner evtl. Tiefbau- oder Vermessungstechniker

für die Projektierung und Bauleitung von städtischen Tiefbauten, vorwiegend Strassenbau, die Projektierung von Bau- und Niveaulinien, die Bearbeitung von Quartierplänen;

### Vermessungszeichner

für die Nachführung der Grundbuchvermessung.  
Die Besoldung richtet sich nach der sich in Revision befindenden Besoldungsverordnung.

### Vermessungszeichnerlehrling

Lehrzeit 4 Jahre, 3jährige Sekundarschulbildung, gutes Rechen- und Zeichentalent. Eintritt Frühjahr 1971.

### Tiefbauzeichnerlehrling

Lehrzeit 3 Jahre, Sekundar- oder Realschulbildung, gutes Rechen- und Zeichentalent. Eintritt Frühjahr 1971.

Bewerber wollen sich bis spätestens 12. Februar 1971 melden beim Bau- und Vermessungsamt Uster, Bahnhofstrasse 17, 8610 Uster. Nähere Auskunft erteilt der Stadttingenieur unter Tel. 051 / 87 45 11, intern 60.

Uster, 15. Januar 1971

Der Stadtrat

Ingenieurbüro in Zürich sucht tüchtigen

## Eisenbetonzeichner

Sie haben Gelegenheit, interessante Aufgaben im Hoch- und Tiefbau selbständig zu bearbeiten.

Wir bieten:

selbständige und abwechslungsreiche Tätigkeit in kleinem, aufstrebendem Büro mit entsprechendem Arbeitsklima.

Gutes Salär und zeitgemässe Sozialleistungen.

Flexible Arbeitszeit mit der Möglichkeit des Besuches von Weiterbildungskursen.

Wir erwarten gerne Ihre Kurzofferte oder Ihren Telefonanruf.

G. WÜSTEMANN, dipl. Ing. ETH/SIA  
Ingenieurbüro für Hoch- und Tiefbau  
Rötelsstr. 37, 8037 Zürich, Tel. 051 / 26 16 22  
(7 Tramminuten vom Hauptbahnhof)

## Auch Sie können Bauführer werden!

Oder Baufachzeichner!

Oder Maurerpolier! Oder Bautechniker!

Leute vom Bau, die sich ein Ziel setzen und vorwärtskommen wollen, sollten sich noch heute über die Chancen informieren, die der neue Mössinger-Heimkurs dem strebsamen Berufsmann bietet.

Sie lernen bequem zu Hause, in den eigenen vier Wänden. Unser Unterricht kommt zu Ihnen ins Haus, Sie brauchen Arbeit und Verdienst nicht aufzugeben. Noch nie wurde es Ihnen so leicht gemacht, Ihre Kollegen vom Bau zu überrunden. Tun Sie noch heute etwas für Ihre berufliche Zukunft. Senden Sie uns den nachstehenden BON. Wir informieren Sie dann völlig kostenlos über Ihre beruflichen Chancen! Sie können an folgenden Kursen teilnehmen:

- Ausbildung zum Bauführer
- Ausbildung zum Maurerpolier
- Ausbildung zum Bautechniker
- Ausbildung zum Baufachzeichner
- Ausbildung zum Sanitär- und Heizungstechniker
- Ausbildung zum Stahlbautechniker
- Ausbildung zum Stahlbau-Chefmonteur
- Ausbildung zum Stahlbauzeichner

Kaufmännischer Ausbildungskurs (mit Handelsdiplom)  
Ferner Sprachkurse in Deutsch für Italiener  
Französisch, Englisch, Italienisch, Spanisch

### Institut Mössinger (Grösste Fernschule der Schweiz)

Räffelstrasse 11, 8045 Zürich, Telefon 051 / 35 53 91

Informieren Sie mich bitte kostenlos und unverbindlich über Ihren Kurs  
SBAZ 53

Name: \_\_\_\_\_

Strasse: \_\_\_\_\_

Ort: \_\_\_\_\_



Zur Ergänzung unseres Mitarbeiter-  
teams suchen wir

### **Eisenbetonzeichner(in) Tiefbauzeichner(in)**

als Mitarbeiter(in) in unsere Statik-  
abteilung, in der ein Programmsystem  
für die Statik mit der Bezeichnung  
STRIP entwickelt worden ist.

Ihre zeichnerischen Fähigkeiten und  
Ihr genaues Arbeiten werden wir zu  
schätzen wissen. Sie werden sich in  
unserem Team mit der Anwendung  
von STRIP zur Lösung von statischen  
Problemen befassen. Insbesondere  
haben Sie die Möglichkeit, Methoden  
der Datenverarbeitung auf diesem  
Gebiet kennenzulernen und sich zu-  
gleich auf dem **Gebiet der Statik**  
**weiterzubilden.**

Unsere Büros — hell und freundlich  
— liegen in nächster Nähe des Zürcher  
Hauptbahnhofs. Die Anstellungs-  
bedingungen sind absolut zeitgemäss.  
Unser Team von Fachleuten ist jung  
und dynamisch.

Wir laden Sie ein, sich telephonisch  
mit uns in Verbindung zu setzen.

# **digital sa**

DIGITAL AG, 8001 Zürich  
Seilergraben 53 (Tel. 051 / 34 36 23)  
(eine Interdata-Gesellschaft)

Wir suchen

### **Ingenieur-Techniker HTL**

mit Erfahrung auf den Gebieten Kläranlage-  
bau und Kanalisation zur selbständigen Be-  
arbeitung von interessanten Projektierungs-  
und Bauleitungsaufgaben.

### **Tiefbauzeichner**

zur Ausarbeitung von anspruchsvollen Bau-  
vorhaben auf dem Gebiet der Abwasser-  
technik und Mithilfe bei der Bauleitung.

Wir bieten:

zeitgemässe Entlohnung, moderne Anstel-  
lungsbedingungen mit Personalfürsorge, an-  
genehmes Arbeitsklima in kleinen Teams,  
gleitende Arbeitszeit.

**A. W. Schmid und A. Fritz**  
**Ingenieurbüro für Hoch- und Tiefbau**  
**Abwasserreinigungsanlagen**  
**8001 Zürich, Bahnhofquai 15 (vis-à-vis HB)**  
**Telefon 051 / 27 32 14**

### **Gewerbliche Berufsschule Brugg**

Auf Beginn des Sommersemesters 1971 ist unter dem  
Vorbehalt der Genehmigung durch das Aargauische  
Erziehungsdepartement eine

### **Hauptlehrerstelle für berufskundliche Fächer an Hochbauzeichnerklassen**

zu besetzen.

Fächer: Zeichnen, Skizzieren, Berufs- und  
Materialkunde, Konstruktionslehre,  
Perspektive, Fachzeichnen, Alge-  
bra, evtl. Gewerbliche Naturlehre.

Anforderungen: Fähigkeitsausweis als Bauzeichner  
oder Bauhandwerker, abgeschlos-  
sene technische Mittelschulbildung  
Richtung Hochbau, mehrjährige  
Berufspraxis, Unterrichtserfahrung  
erwünscht.

Anstellung: Besoldung gemäss Verordnung,  
Pensionskasse.

Auskunft über Lehrauftrag und Schule erteilt der  
Rektor.

Handschriftliche Bewerbungen mit Lebenslauf, Aus-  
weisen über Bildungsgang und Berufstätigkeit sind  
bis 17. Februar 1971 an das Rektorat der Gewerbe-  
schule Brugg, Annerstrasse 12, 5200 Brugg, zu richten.

Brugg, 27. Januar 1971

**Schulvorstand der Gewerbeschule Brugg**

## Patentanwälte **E. Blum & Co.**

Anmeldung  
von Erfindungen, Fabrik- und  
Handelsmarken, Gutachten  
Prozessberatung

## 8008 Zürich

Gegründet 1878  
«Wartegg», Mühlebachstrasse / Kirchweg 5  
Telephon 051 / 47 54 54

Wir suchen einen

### **Zeichner-Konstrukteur**

Richtung Eisenbeton/Tiefbau

zur Bearbeitung aller einschlägigen Probleme unserer  
Unternehmung, insbesondere im Brücken- und Massiv-  
bau.

Wir bieten:

- gutes Salär
- grosszügige Sozialleistungen
- Fünftagewoche
- Gelegenheit zum Baustellenbesuch, eventuell  
zur Ausbildung als Bauführer

**DANGEL + CO., Hoch- und Tiefbau**  
8038 Zürich, Mutschellenstrasse 152  
Telefon 051 / 45 22 22

### **Die Einwohnergemeinde Bellach**

sucht für die neugeschaffene Stelle einen hauptamt-  
lichen

### **Bauverwalter**

Tätigkeit:

Leitung des gesamten Bauwesens der Gemeinde.

Anforderungen:

Ingenieur-Techniker HTL (Hoch- oder Tiefbau) oder  
Bauzeichner mit weiterer Ausbildung als Bauführer  
usw. oder Bauzeichner mit langjähriger Erfahrung im  
Bauwesen.

Besoldung:

je nach Ausbildung. Gut ausgebaute Personalversiche-  
rung, Fünftagewoche.

Stellenantritt nach Vereinbarung.

Anmeldungen mit Lebenslauf und Ausweisen über die  
bisherige Tätigkeit sind bis zum 15. Februar 1971 dem  
Ammannamt der Einwohnergemeinde Bellach einzu-  
reichen, wo auch jede weitere Auskunft erteilt wird.

Auf dem Ballenberg bei Brienz ist ein  
schweizerisches **Freilichtmuseum** im Aufbau  
begriffen.

Die Stiftung als Trägerin dieses Museums  
sucht für die Leitung der Planung, Projek-  
tierung und Ausführung der Museumsbauten  
und der damit verbundenen Infrastruktur  
einen geeigneten

### **Architekten**

Es handelt sich um eine interessante, lang-  
fristige Aufgabe, die Verständnis für die  
wissenschaftlichen, bautechnischen und be-  
trieblichen Anforderungen, die an ein Frei-  
lichtmuseum gestellt werden, erfordert.

Bewerber, die über eine gute theoretische  
Ausbildung und praktische Erfahrung im  
Hochbau verfügen und sich für diese Auf-  
gabe interessieren, bitten wir, sich mit uns  
in Verbindung zu setzen.

**Freilichtmuseum Ballenberg ob Brienz**  
3855 Brienz

Möchten Sie nebst Projektierung, Berech-  
nung und Bauleitung für Wohnbauten, Ge-  
schäftshäuser und Industriebauten auch ver-  
schiedene Unternehmensprobleme betriebs-  
wissenschaftlicher und planerischer Rich-  
tung bearbeiten?

Wir suchen für unsere Ingenieurabteilung  
einen

### **dipl. Bauingenieur**

Bitte telefonieren Sie uns zwecks Verein-  
barung einer Besprechung.

## **iwobau**

**IWOBAU AG, Generalunternehmung**  
8304 Wallisellen, Grindelstrasse 5  
Telefon 051 / 93 01 81, intern 23



Autobahnbrücke über die Aare  
 Autobahnbrücke über die Reuss  
 Aarebrücke Stilli  
 Weltpostverein-Gebäude Bern  
 Eidg. Turn- und Sportschule Magglingen  
 BBC Birrfeld  
 Aluminiumhütte in Island  
 HTL Windisch  
 Bauten Nuklearforschung Villigen  
 Atomkraftwerk Beznau I und II  
 Stehtankanlagen für Öl und Benzin  
 Autoklaven für Labor und Fabrikation  
 Kontinuierliche Vakuum-Bandrockner  
 Ölhydr. Abkantpressen bis 1000 t  
 Rheinkraftwerk Säckingen  
 Kraftwerk Flumenthal  
 Kraftwerk Huinco Peru  
 Engadiner Kraftwerke

## Möchten Sie als **Bau-Ingenieur** oder **Maschinen-Ingenieur**

in Zukunft an ähnlich interessanten  
 Objekten mitarbeiten? Wir haben gerade  
 jetzt einige gute Stellen neu zu besetzen.  
 Bitte rufen Sie uns doch gleich an:  
 056 411611, oder schreiben Sie uns.  
 Herr Beat Wartmann wird Ihnen gerne jede  
 weitere Auskunft geben.

## **ZSCHOKKE WARTMANN AG**

Stahlbau Kesselbau Apparatebau Maschinenbau  
 5200 Brugg, Telefon 056 411611

**Wir unterhalten Schul-, Verwaltungs-  
 und Wohnbauten, Heime, Spitäler usw.**  
 Wir suchen dringend tüchtige

## **Hochbautechniker**

für die Aufsicht über die verschiedenen städ-  
 tischen Liegenschaften.

Wir bieten interessante Dauerstelle mit fort-  
 schrittlichen Anstellungsbedingungen, guten  
 Sozialleistungen und vorteilhafter Verpfle-  
 gungsmöglichkeit in der kurzen Mittagspause.  
 Sie sind ein erfahrener Baufachmann mit soli-  
 der Berufsausbildung und der notwendigen  
 Sicherheit im Aufstellen detaillierter Vor-  
 anschläge und in der Durchführung von Sub-  
 missionen und kleineren Planarbeiten. Sie  
 haben Freude an der selbständigen Erledigung  
 einer klar umschriebenen Aufgabe.

Schreiben Sie mit den üblichen Unterlagen  
 oder rufen Sie uns bitte an; wir werden Sie  
 gerne unverbindlich informieren.

## **Hochbauinspektorat der Stadt Zürich**

Postfach, 8021 Zürich  
 Telefon 29 20 11, intern 2085 oder 2940



sucht

## **Bauzeichner**

Das Arbeitsgebiet umfasst unter anderem die Detailbearbeitung kleinerer Bauauf-  
 gaben, die Nachführung von Situations- und Archivplänen sowie die Reinzeichnung  
 von Vorprojektstudien.

Wir bitten Bewerber, welche nach Möglichkeit bereits über eine gewisse Bauplatz-  
 praxis verfügen, um Zustellung ihrer Bewerbungsunterlagen an die Personalabteilung.  
 Kennwort: Bauzeitung 18/71.

**F. HOFFMANN-LA ROCHE & CO., Aktiengesellschaft, 4002 Basel**

## Architekt

übernimmt in freier Mitarbeit Projektierung, zeichnerische Arbeiten, Devisierungen sowie Bauleitungen.

Offerten erbeten unter Chiffre SBZ 992 an IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Wir suchen

### Architekten Architekt-Techniker HTL Bauführer

Wilhelm Fischer, Architekt, + E. O. Fischer, dipl. Architekt ETH/SIA  
8001 Zürich

Grossmünsterplatz 7, Tel. 051 / 32 49 81

Ich suche jüngeren, initiativen

### Bauführer und tüchtigen Hochbauzeichner

zur selbständigen Bearbeitung interessanter Bauprojekte. 5-Tage-Woche, freie Arbeitszeit.

Caspar Rüegg, Architekt HTL/ETH, 8032 Zürich  
Dolderstrasse 5, Tel. 051 / 47 91 44

Zur Erweiterung meines Mitarbeiterstabes suche ich

### 2 Hochbauzeichner

- Interessante, vorwiegend öffentliche Bauvorhaben
- Ausbaufähige Stellen in angenehmem Arbeitsklima

Max P. Kollbrunner, Arch. BSA/SIA  
Friedrichstrasse 9, 8051 Zürich  
Tel. 051 / 41 45 45

Für die Bearbeitung interessanter Bauvorhaben suche ich zuverlässige

### Eisenbetonzeichner und Tiefbauzeichner

Eintritt sofort oder nach Uebereinkunft.

Willi Eggenschwyler, dipl. Ingenieur ETH/SIA, 3084 Wabern-Bern  
Giessenweg 5, Tel. 031 / 54 33 68

Wir suchen

### Bauzeichner oder Bauzeichnerin

mit abgeschlossener Berufslehre für die Bearbeitung von Innenausbauplänen, Werkplänen, Devisierung.

Wir bieten Arbeit in einem kleinen Team, Entwicklungsmöglichkeiten, guten Lohn, 5-Tage-Woche und freie Arbeitszeit.

Bitte senden Sie Ihre Kurzofferte an

Leutenegger + Hunziker, Architekten  
Friedenstrasse 15, 8304 Wallisellen  
Telefon 051 / 93 14 87

Nach Davos gesucht

### Eisenbetonzeichner

Tüchtige Bewerber, die sich für eine selbständige und vielseitige Stelle interessieren, schreiben an:

Cuno Künzli, dipl. Ingenieur ETH/SIA, 7260 Davos Dorf  
Ingenieurbüro

Junger

### dipl. Bauingenieur ETH

sucht Stelle auf Ingenieurbüro, das sich mit der Projektion von Kläranlagen und Wasserversorgungen befasst.

Offerten unter Chiffre SBZ 113 an IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

### Ingénieur-techniciens ETS

2½ années de pratique, calcul, béton armé et constructions métalliques, bâtiments et constructions industrielles, cherche place dans bureau de moyenne importance. Faire offres sous chiffre 20195 à Publicitas, 2800 Delémont.

Wir suchen

### Hochbauzeichner(in) Hochbautechniker

Const. Zuppiger, dipl. Architekt ETH/SIA  
Büchnerstrasse 5, 8006 Zürich, Telefon 051 / 28 63 43

Heinz Kohler, Architekt  
Witikonstrasse 295, 8053 Zürich, Telefon 051 / 53 11 00

Gesucht tüchtiger

### Bauzeichner

mit praktischer Erfahrung. Wir bieten Ihnen ein angenehmes Arbeitsklima, interessante Arbeiten im Wohnungs-, Industrie- und Heimbau und gute Entlohnung.

Zögern Sie nicht, melden Sie sich bei

J. Delaloye, Architekt + A. Schwerzmann, Architekt HBK  
Eschfeldstrasse 2, 6312 Steinhausen  
Telefon 042 / 36 61 36

Neuzeitliches, grösseres Architekturbüro sucht einen qualifizierten

### Bauingenieur

dem wir sämtliche Probleme der Statik unserer Grossüberbauungen zur Bearbeitung übergeben können. Nebst einem überdurchschnittlichen Gehalt bieten wir grosszügige Sozialleistungen.

Legen Sie Wert auf eine nette Zusammenarbeit in einem aufgeschlossenen, fortschrittlichen Betrieb, so setzen Sie sich mit uns in Verbindung. Interessenten können mit uns Kontakt aufnehmen unter Chiffre OFA 3728 R an Orell Füssli-Annoncen AG, Postfach, 5001 Aarau.

Verzinken im Vollbad von Eisen und Blech  
Automatische Röhrenverzinkungsanlage

Isolieren von Röhren mit Asbest, Glasschleier und Polypropylen

Galvanisieren von ABS-Kunststoffen  
Verchromen, Vernickeln, Vergolden



### Verzinkerei Pratteln AG

Pratteln (Baselland) Telefon 061 81 50 22

## Gemeinde Nidau

### Stellenausschreibung

Im Bauinspektorat Nidau ist die Stelle eines

### Tiefbauzeichners

neu zu besetzen.

#### Anforderungen:

Lehrabschluss als Tiefbauzeichner

#### Aufgabenkreis:

Zeichnerische Bearbeitung der Unterlagen für den Strassen- und Kanalisationsbau, Geländeaufnahmen, bei Eignung können Projektierungs- und Bauleitungsaufgaben übertragen werden.

#### Wir bieten:

Besoldung im Rahmen des Besoldungsreglementes der Stadt Nidau, Fünftagewoche, gut ausgebaute Sozialleistungen, 3 Wochen Ferien.

#### Anmeldung:

Handschriftliche Anmeldungen sind unter Beilage von Zeugnisabschriften und Angabe des Gehaltsanspruches sowie des frühesten Eintrittstermines bis 15. Februar 1971 an das Bauinspektorat, Unterer Kanalweg 3, 2560 Nidau, zu richten.

#### Auskunft:

erteilt während der Arbeitszeit das Bauinspektorat  
Tel. 032 / 3 66 19.

Nidau, 20. Januar 1971

Der Gemeinderat



## Bauunternehmung

mit angeschlossener

## Generalunternehmung

sucht

## Architekten

## Techniker HTL

## qualifizierte Bauführer

## für Grossobjekte

als

## Abteilungsleiter

## in Chefposition mit Prokura

Der Geschäftsleitung unterstellt.

Marktgerechter Ankauf von Bauland und dessen Erschliessung für ansprechenden Lebensraum.

Ueberbauung von eigenem baureifem Land mit Wohn-, Industrie-, Verwaltungs- und Geschäftsbauten.

Rationelle Bauvorbereitung in Zusammenarbeit mit den Produktionsabteilungen.

Ausgeprägte Beziehung zum Bausektor  
Marktkenntnisse im Immobiliensektor  
Praktische Erfahrung im Management

Auf Grund Ihrer Bewerbung steht Herr **Alfredo Piatti, Baumeister**, für entsprechende Interessenten zur Verfügung.

**Alfredo Piatti AG, 8305 Dietlikon**  
Bauunternehmung  
Telefon 051 / 93 00 11

# SULZER

Das Baubüro unserer Abteilung **Werkanlagen** befasst sich mit den Bauproblemen des SULZER-Konzerns im In- und Ausland. Es ist verantwortlich für sämtliche Neu- und Umbauten in den Werken Winterthur, Zuchwil und Bülach.

Für die Projektierung und Ausführung verschiedener neuer Bauvorhaben suchen wir einen

### dipl. Architekten

oder

### Architekt-Techniker HTL

als selbständigen Sachbearbeiter sowie als Auftragsleiter.

Als Ergänzung dieses Teams suchen wir ferner je einen

### Hochbauzeichner

und

### Eisenbetonzeichner

für die Bearbeitung interessanter Bauaufgaben.

Dürfen wir Sie über diese vielseitigen Tätigkeitsgebiete näher orientieren?

Wir erwarten gerne Ihren Anruf oder ein kurzes Schreiben an unser Personalbüro für technische Angestellte (Tel. 052 / 81 11 22, intern 3630), Kennziffer 7064.

**Gebrüder Sulzer**  
**Aktiengesellschaft**  
**8401 Winterthur**



Das Bauamt der Stadt Winterthur sucht

## Bautechniker oder techn. Mitarbeiter

zur selbständigen Prüfung und Bearbeitung von Schutzraumprojekten (städtische und private Zivilschutzanlagen), für Baukontrollen, Bauabnahmen, zur Prüfung von Subventionsabrechnungen und zur Erledigung damit zusammenhängender Administrativarbeiten.

Bewerbern mit Erfahrungen im Eisenbeton, Tiefbau oder Hochbau, die Freude haben am Umgang mit Behörden, Bauherren, Architekten und Unternehmern, kann eine abwechslungsreiche Tätigkeit geboten werden. Zeitgemässe Arbeitsbedingungen und Fünftagewoche sind selbstverständlich.

Mündliche oder schriftliche Anfragen und Bewerbungen sind zu richten an das

**Bauamt der Stadt Winterthur**  
8400 Winterthur, Technikumstrasse 81  
Telefon 052 / 23 17 31

Wir suchen

## 1 bis 2 Eisenbetonzeichner(innen)

(evtl. Tiefbauzeichner)

für die Planbearbeitung von nicht alltäglichen Bauaufgaben wie:

Industrieanlagen, vorgespannte Brücken, städt. Tiefbauarbeiten und Spezialfundationen.

**Wir fordern:** Selbständigkeit, Teamgeist, gute Berufskennntnisse, Berufspraxis ist erwünscht, aber nicht Bedingung.

**Wir bieten:**

- interessante Arbeiten
- moderne Arbeitsplätze
- zeitgemässe Anstellungsbedingungen

Eintritt spätestens Frühjahr 1971 oder nach Vereinbarung.



**Ingenieurbüro**  
**Rothpletz,**  
**Lienhard & Cie. AG**  
**Zweigniederlassung Bern**

**3011 Bern, Neuengasse 5**  
**Telefon 031 / 22 27 44**

Wir suchen

## einen Bauingenieur mit Hochschuldiplom

sowie

## einen Bauingenieur-Techniker HTL

für die Leitung von Grossbaustellen (Strassenbau und allgemeiner Tiefbau) im schweizerischen Mittelland und im Juragebiet.

Interessenten zwischen 30 und 45 Jahren werden gebeten, ihren Lebenslauf samt Foto zu richten unter Chiffre N 03-987825 an Publicitas AG, Postfach, 4600 Olten.

Die **Gemeinde Dottikon** eröffnet für ein Schul- und Gemeindezentrum «Risi» einen

## Ideenwettbewerb

Der Gemeinderat lädt alle am 1. 1. 1971 im Kanton Aargau wohnhaften oder im Aargau heimatberechtigten Architekten ein, sich um die Teilnahme an diesem Wettbewerb zu bewerben. Aus den Anmeldungen werden ungefähr acht Teilnehmer ausgewählt.

**Am Montag, 8. Februar 1971, 16.00 Uhr** findet in der Aula des Schulhauses «Hübel» für die Bewerber eine Orientierungsversammlung statt, an der auch die Bewerbungsunterlagen verteilt werden. Diese können auch auf der Gemeindekanzlei bezogen werden.

Die Ablieferung der Bewerbung hat bis zum 26. Februar 1971 an den Gemeinderat zu erfolgen.

**Gemeinderat Dottikon**

Die Bewilligung der Wettbewerbs-Kommission liegt noch nicht vor.



## Einwohnergemeinde Zollikofen

Bei der Bauverwaltung ist folgende neugeschaffene Stelle auf 1. Juli 1971 zu besetzen:

### Ingenieur-Techniker HTL

**Arbeitsbereich:** weitgehend selbständige Leitung des ganzen Tiefbauwesens und der Wasserversorgung der Gemeinde Zollikofen (etwa 9200 Einwohner).

**Anforderungen:** abgeschlossene Technikumsausbildung. Zuverlässig, Sinn für Zusammenarbeit. Verantwortungsbewusstsein. Geschick im Verhandeln mit Behörden, Privaten und im Umgang mit Untergebenen.

**Wir bieten:** grosse Selbständigkeit in der Arbeitsausführung mit einem kleinen, beweglichen Arbeitsteam. Zeitgemässe Besoldung. Gut ausgebaute Pensionskasse und fortschrittliche Sozialleistungen. Treueprämie und Fünftagewoche. 3 oder 4 Wochen Ferien, je nach Alter.

Bewerber sind gebeten, ihre Anmeldungen mit Gehaltsanspruch bis zum **27. Februar 1971** an den Gemeindepräsidenten, Herrn Dr. Max Haupt, Wahlackerstrasse 25, 3052 Zollikofen, zu richten.

Für nähere Auskünfte steht der Bauinspektor gerne zur Verfügung (Tel. 031 / 57 18 51).

Gemeinderat Zollikofen

Wir suchen für unser Architekturbüro in Glattbrugg einige tüchtige, zuverlässige, leistungsfreudige Mitarbeiter, die bereit sind, eine weitgehende fachliche Verantwortung zu übernehmen und innerhalb kleiner Teams an grossen, interessanten Bauprojekten mitzuarbeiten. Sie müssen auch in der Lage sein, mit Behörden, Kunden und Unternehmern Verhandlungen weitgehend selbständig zu führen.

In Frage kommen

## Hochbautechniker Hochbauzeichner

mit konstruktiver Begabung und mehrjähriger Berufserfahrung. Wir bieten gute Entlohnung, Aufstiegsmöglichkeiten, flexible Arbeitszeit, modern eingerichtete Büros, anspruchsvolle Aufgaben und vielseitige fachliche Weiterbildung, auch durch firminterne Kurse.

Bitte schreiben oder telefonieren Sie uns, damit wir eine Besprechung vereinbaren und Sie uns einige Arbeitsproben vorlegen können.

# STEINER

KARL STEINER, 8050 Zürich  
Generalunternehmung  
Hagenholzstrasse 60, Tel. 051 / 50 10 10

Grösseres Bauunternehmen mit mehreren hundert Mitarbeitern in der Nordwestschweiz sucht

## qualifizierten Hochbauspezialisten

welchem **als Direktionsmitglied** die Führung des Baubetriebs übertragen werden soll. Ein gut eingespieltes Bauführer-, Polier- und Spezialistenkader wird ihm dabei zur Seite stehen.

**Tätigkeitsbereich:** Pflege der Kontakte mit Kunden, Architekten und Behörden usw. Ueberwachung der Betriebsplanung mittels AVOR sowie der Kalkulation und der Baustellen.

**Anforderungen:** Einsatzfreudigkeit, verbunden mit überlegtem Draufgängertum, geistige Beweglichkeit; Fähigkeit, einem grösseren Mitarbeiterstab zielstrebig, loyal und verantwortungsbewusst vorzustehen; Verhandlungsgeschick, Organisationstalent sowie eine solide bautechnische Ausbildung (höhere technische Lehranstalt oder ETH).

**Arbeitsbedingungen:** Besoldung entsprechend der Verantwortung und der Kompetenzen dieser Position; Möglichkeit, den Baubetrieb im Rahmen der Unternehmenspolitik initiativ zu führen und auszubauen.

Wir sichern Ihrer Bewerbung volle Diskretion zu, da die Weiterleitung an die Unternehmung durch den Beauftragten erst nach erfolgter Kontaktnahme mit Ihnen erfolgt.

Wir bitten initiative Herren im Alter von etwa 35 Jahren, welche glauben, den grossen Anforderungen dieses Postens genügen zu können, um die Zustellung einer detaillierten Offerte mit Handschriftenprobe und Foto an folgende Adresse:

**Schweizerische Treuhandgesellschaft**  
z. H. von Herrn Vizedirektor M. Meier  
4000 Basel, St.-Jakob-Strasse 25

Für die Bearbeitung interessanter Bauaufgaben wie Spitalbauten, Heimbauten, Schulen, Hallenbäder suchen wir Mitarbeiter:

### **Bauführer**

für Kostenvoranschlag, Devisierung, Bauführung und Abrechnung

### **Bauzeichner**

für Planbearbeitung

Interessenten bitten wir um Kontaktnahme.

**Hertig Hertig Schoch, Architekten BSA/SIA**  
8001 Zürich, Rindermarkt 5  
Telefon 051 / 34 20 15

Zur Ergänzung und Erweiterung unseres Mitarbeiterstabs suchen wir

### **Eisenbetonzeichner**

zur möglichst selbständigen Bearbeitung anspruchsvoller Bauten. Dies setzt einige Jahre Praxis voraus, Zuverlässigkeit sowie Freude und Flair am Lösen der auftretenden Probleme. Geeigneten Fachkräften würde gerne die Lehrlingsbetreuung anvertraut.

Auch jüngeren Zeichnern oder Zeichnerinnen geben wir Gelegenheit zur Einarbeit in der angemessenen Stellung.

Wir offerieren moderne Arbeitsplätze (Zweierbüros) in bester Verkehrslage, dem Können entsprechende, zeitgemässe Besoldung, individuelle Arbeitszeit.

**Huber · Winiger · Kränzlin, dipl. Bauing. ETH/SIA**  
8001 Zürich, Löwenstrasse 1, Telefon 051 / 27 30 50

Für unser Ingenieurbüro in Köniz suchen wir einen

### **Ingenieur-Techniker HTL**

#### **Wir erwarten:**

Praxis als Statiker im Wohnungs- und Industriebau  
Interesse für Baugrunduntersuchungen und deren Auswertung

#### **Wir bieten:**

zeitgemässe Anstellungsbedingungen  
selbständige Arbeit in jungem Team  
Leitung unserer Abteilung für Baugrunduntersuchungen

#### **Eintritt:**

sofort oder nach Vereinbarung

Interessenten werden gebeten, sich schriftlich oder telefonisch mit uns in Verbindung zu setzen.

**Fritz Dardel AG, Blinzernfeldweg 2, 3098 Köniz**  
Tel. 031 / 53 51 11

### **Quartier-, Orts- und Regionalplanung**

Zur Erweiterung unseres Mitarbeiterstabs suchen wir für unsere Büros in **Zürich** und **St. Gallen** an der Raumplanung interessierte Mitarbeiter(innen)

### **Architekt, Ingenieur oder Geograph Zeichner**

Verantwortungsvolle, selbständige Tätigkeit auf dem vielseitigen Gebiet der Orts- und Regionalplanung. Einarbeiten möglich.

Fünftagewoche (40 Std.), Sozialversicherungen.

Angebote mit den üblichen Angaben oder Ihre telefonische Bewerbung richten Sie an

**THEO + EMIL STIERLI, Planer BSP**  
8006 Zürich, Büchnerstr. 26, Tel. 051 / 28 46 47  
9000 St. Gallen, St.-Leonhard-Str. 32, Tel. 071 / 22 11 21

Zur Bearbeitung interessanter Bauvorhaben suche ich einen selbständigen und zuverlässigen

### **Eisenbetonzeichner**

Eintritt sofort oder nach Vereinbarung.

**Ingenieurbüro H. R. Keller**  
8625 Gossau ZH  
Unterhofen 10, Tel. 051 / 78 73 18

Wir suchen einen qualifizierten

### **Stahlbauzeichner**

zur selbständigen Bearbeitung von Konstruktionsplänen für vorfabrizierte Industrie- und Schulhausbauten.

Fachleute senden Ihre Offerte an die Personalabteilung der

**Durisol Villmergen AG**  
Badenerstrasse 21, 8953 Dietikon  
Telefon 051 / 88 69 81, Herr Speich

Wir suchen per sofort oder auf Frühjahr 1971 selbständige Mitarbeiter:

## Eisenbetonzeichner(in)

für die Bearbeitung von Brücken, Industrieanlagen, öffentlichen und privaten Hochbauten und Baustellenüberwachung.

Wir bieten Leistungslohn, gleitende Arbeitszeit, Sozialfürsorge. Gute Verkehrslage, Parkplätze vorhanden.

Interessenten bitten wir, telefonisch mit uns in Verbindung zu treten.

**E. Zurmühle + N. Ruoss, dipl. Bauingenieure ETH/SIA, 8037 Zürich**  
Rotbuchstrasse 68, Tel. 051 / 28 25 50

Gesucht auf kleines Architekturbüro im Aargau als Stütze des Chefs selbständigen

## Architekt-Techniker

für die Planbearbeitung, Devisierung und Bauführung von privaten und öffentlichen Bauten.

- fortschrittliche Arbeitsbedingungen
- gute Entlohnung
- vier Wochen bezahlte Ferien

Offerten sind zu richten unter Chiffre SBZ 110, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.



**ALBISWERK  
ZÜRICH A.G.**

Telephonie und Trägerfrequenz  
Telex- und Datenvermittlung  
PCM-Übertragung und -Vermittlung  
Feldübermittlung und Radar

In unser technisches Büro für Betriebsanlagen suchen wir einen erfahrenen

## Bauingenieur

mit folgenden Aufgaben:

- vorbereitende, betriebliche Bauplanung und Koordination in Zusammenarbeit mit Architekt, betriebsinternem Planungsteam und Unternehmer
- Ueberwachung der gesamten Durchführung von Neu- und Umbauten bis zur Inbetriebnahme und Abrechnung
- Koordination und Ueberwachung der baulichen und technischen Unterhaltarbeiten sowie die Erstellung von technischen und statistischen Unterlagen

Bitte setzen Sie sich schriftlich oder telefonisch (intern 3007) mit unserer Personalabteilung in Verbindung.

**ALBISWERK ZÜRICH A.G.**

Albisriederstrasse 245 8047 Zürich Tel. (01) 52 54 00  
52 61 00

Mittelgrosses Ingenieurbüro sucht

## dipl. Bauingenieur ETH

zur verantwortungsvollen Mitarbeit an vielseitigen Projekten im Hoch- und Tiefbau, insbesondere Industriebauten, Schulhäusern, Schwimmhallen, Baugrubensicherungen und Brücken. Wir arbeiten mit Eisenbeton, Spannbeton, Holz und Aluminium und projektieren mit neuzeitlichen Methoden (z. B. Modellversuche, elektronische Berechnungen).

Es erwarten Sie eine ausbaufähige Tätigkeit, ein angenehmes Arbeitsklima, individuelle Arbeitszeit, der Leistung und Verantwortung angepasste Entlohnung und auf Wunsch Personalfürsorge.

**Gian Caprez, dipl. Ingenieur ETH/ASIC, 8038 Zürich**  
Etzelstrasse 3, Tel. 051 / 45 44 05

## Architekt-Techniker HTL — Bautechniker

Wir haben in unserem Büro die Stelle eines

## technischen Projektbearbeiters

zu besetzen.

Die Aufgabe verlangt Selbständigkeit im Planen und Konstruieren, ebenso die Befähigung zur Führung eines Planungsteams. Ein gewisses Verhandlungsgeschick mit Handwerkern, Ingenieuren, Behörden und auch mit Bauherren ist nötig.

Wir bieten in unserem zentral gelegenen Büro in Zürich moderne Arbeitsbedingungen.

Zwecks Festsetzung einer Besprechung erreichen Sie uns über Telefon 051 / 28 94 20.

Jüngerer, talentierter

## Architekt oder Hochbauzeichner

für anspruchsvolle Projektierungsarbeiten, vor allem auch Innenraumgestaltung (Hotel, Restaurants, Läden usw.) gesucht

Bitte rufen Sie mich an:

**C. Heidenreich, dipl. Arch. SIA**  
c/o René E. Hatt + Partner AG  
Immobilien — Konsulenten  
Stockerstrasse 38 8002 Zürich  
Telefon: 01 / 36 09 00



Wir sind ein mittelgrosses Ingenieurbüro für Hoch- und Tiefbau und suchen zur Erweiterung unseres Mitarbeiterstabes einen

## dipl. Bauingenieur

als **örtlichen Bauleiter** eines sehr interessanten Bauprojektes der Nationalstrasse N2 im Kanton Uri.

Gute Salarierung und fortschrittliche Fürsorgeeinrichtungen.

Interessenten werden gebeten, sich schriftlich oder telefonisch mit uns in Verbindung zu setzen.

**J. Mettler, dipl. Ing. ETH, 6460 Altdorf**  
in Fa. Projekta AG, Telefon 044 / 2 28 77

**Planungs- und Architekturbüro Gelpke + Düby, SIA/BSP**  
8604 Volketswil ZH, Tel. 051 / 86 46 01

Für die Bearbeitung von grossen Wohnsiedlungen wie R 1000 (Probleme der Vorfabrikation, Submission, Detailplanung, Bauleitung usw.) in kleinem Team suchen wir

## Hochbauzeichner(in)

40-Stunden-Woche (9.00 bis 17.00 Uhr), Personalfürsorgestiftung.

Für die Bearbeitung anspruchsvoller Bauvorhaben suche ich selbständigen

## Hochbautechniker Bauzeichner

- Mitarbeit in kleinem Team
- angenehmes Arbeitsklima
- Eintritt nach Vereinbarung

Interessenten bitte ich um Kontaktnahme.

**Ernst Oberhänsli, Architekt, 8280 Kreuzlingen**  
Hauptstrasse 50, Telefon 072 / 8 37 85

Zur Mitarbeit am Theaterneubau in Basel suchen wir einen

## Bauführer-Bauzeichner

Für nähere Auskünfte stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung.

**Schwarz + Gutmann, Architekten BSA/SIA,**  
Elisabethenstrasse 12, Basel, Tel. 061 / 23 17 09  
Probustweg 11, Zürich, Tel. 051 / 48 09 44

Je cherche, pour mon bureau d'ingénieur, pour date à convenir

## 1 ingénieur civil dipl. EPF

## 1 ingénieur technicien

bons staticiens, pour travaux variés, en béton armé et précontraint, ponts et construction métallique.

Faire offre, avec curriculum vitae, à  
**Pierre Brasey, ing. dipl. EPF/SIA**  
5, av. de la Gare, 1700 Fribourg

Zur Ergänzung meines Mitarbeiterstabes für die Bearbeitung von bedeutenden Bauvorhaben im Tessin suche ich

## 2 bestausgewiesene Bauzeichner

Bei guter Entlohnung und interessanter Tätigkeit biete ich Dauerstelle. Italienischkenntnisse nicht unbedingt erforderlich.

**P. Mariotta, 6600 Locarno**  
Architekt ETH / BSA / SIA  
Via Bernardino Luini 18

Wir suchen erfahrenen

## Eisenbetonzeichner-Konstrukteur

für interessante Objekte. Abwechslungsreiche Arbeit.  
Fünftagewoche, freie Zeiteinteilung.

**Ingenieurbüro H. B. Pfister, 8180 Bülach**  
Frohaldenstrasse 20, Telefon 96 10 15

Gesucht per sofort oder nach Vereinbarung in der Projektierung erfahrener

## Tiefbauzeichner

für die selbständige Bearbeitung von

## Baulinienplänen

**E. Knecht, dipl. Ingenieur ETH/SIA**  
6340 Baar ZG, Zugerstrasse 8, Tel. 042 / 31 41 51

Zur Ergänzung meines Mitarbeiterstabes suche ich für die Bearbeitung anspruchsvoller Aufgaben

## Entwurfsarchitekt

- Projektierungen
- Projektbearbeitung
- Mithilfe an Wettbewerben

Auch freier Mitarbeiter möglich.

**Paul R. Kollbrunner, dipl. Architekt SIA, 8032 Zürich**  
Carmenstrasse 25, Tel. 051 / 47 54 47 / 34 36 47

## Hochbauzeichner

gesucht.

Unser Arbeitsgebiet:

öffentliche Bauten und Wettbewerbe.

**Roland Gross, Architekt SIA**  
8032 Zürich, Pilatusstr. 2, Tel. 051 / 34 44 98

Wir suchen je einen tüchtigen

## Tiefbauzeichner

## Vermessungstechniker

## Vermessungszeichner

Eintritt: möglichst bald oder nach Vereinbarung.

Telephonische oder schriftliche Anmeldung an:

**Schwarz + Wanner, Ingenieur- und Vermessungsbüro, 8180 Bülach**  
Schaffhauserstrasse 64, Tel. 051 / 96 13 42

Zur Ergänzung meines Mitarbeiterstabes (nettes Team) suche ich tüchtige(n)

## Eisenbetonzeichner(in)

für interessante Bauaufgaben (Sportanlagen, Geschäftshäuser usw.). Fähige Bewerber, die eine abwechslungsreiche Tätigkeit in angenehmem Arbeitsklima schätzen und an modernen Methoden (Computer) interessiert sind, sind gebeten, sich in Verbindung zu setzen mit

**G. BAUM, dipl. Bauingenieur ETH/SIA, 8008 Zürich**  
Seehofstrasse 4, Tel. 051 / 47 64 74

Für die Betreuung des Bauamtes Bülach suchen wir einen

## Vermessungstechniker

zur Behandlung der Baugesuche, Durchführung der Absteckungen und Baukontrollen usw. Eintritt sofort oder nach Uebereinkunft. Nähere Auskunft erteilt das

**Ingenieur- und Vermessungsbüro Schwarz + Wanner, 8180 Bülach**  
Schaffhauserstrasse 64, Tel. 051 / 96 13 42

Gesucht für interessante private und öffentliche Bauvorhaben tüchtige, erfahrene

## Hochbautechniker / Bauführer Hochbauzeichner

Fortschrittliche Anstellungsbedingungen, zeitgemässes Salär, angenehmes Arbeitsklima. Eintritt nach Uebereinkunft.

Anfragen erbeten an

**Max Krentel, dipl. Architekt ETH/SIA, 8400 Winterthur**  
Kreuzstrasse 7, Tel. 052 / 23 11 80

Mittleres Ingenieurbüro, seit 30 Jahren auf dem **Platze Zürich**, an bester Verkehrslage, 10 Angestellte, sucht per Sommer 1971 für die Bearbeitung von Wohn-, Geschäfts- und Industriebauten erfahrenen

## dipl. Bauingenieur als Bürochef

Alter 30 bis 40 Jahre. Zeitgemässe Entlohnung. Bei Eignung Möglichkeit zu späterer Geschäftsübernahme.

Offerten erbeten unter Chiffre 987 an IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

## Gemeinde Reinach AG

Für unsere Bauverwaltung und Elektrizitäts- und Wasserversorgung suchen wir einen aufgeschlossenen und einsatzfreudigen

### Tiefbauzeichner

für die Mitarbeit bei der Projektierung, Ausführung und dem Unterhalt von Strassen, Kanalisationen, Wasserleitungsbauten und Netzerweiterungen der Elektrizitätsversorgung sowie die Bearbeitung des Leitungskatasters und Mithilfe bei Baukontrollen.

Wir bieten gute Besoldung im Rahmen eines neuzeitlichen Dienst- und Besoldungsreglementes, Fünftagewoche, Personalfürsorgeversicherung, Treueprämien.

Bewerbungen sind unter Beilage eines Lebenslaufes, Zeugniskopien und Gehaltsanspruch bis Ende Februar 1971 an den Gemeinderat Reinach zu richten. Auskünfte erteilen: Die Bauverwaltung und die Betriebsleitung EVR/WVR, Tel. 064 / 71 26 81.

Der Gemeinderat

# hospitalplan

Für die Einrichtungsplanung und Bearbeitung der Innenausbau-Details von Spitalbauten suchen wir zu baldigem Eintritt einen gut ausgewiesenen, selbständigen

## Bauzeichner

Wir bieten: 40-Stundenwoche, gleitende Arbeitszeit, Pensionskasse, Hauskantine und gute Entlohnung.

Hospitalplan AG  
Bünishoferstrasse 295  
8706 Feldmeilen-Zürich  
Telefon 051 73 30 51

Unser kleines Ingenieurbüro bearbeitet grössere Projekte in Beton-Vorfabrikation

- Wohnungsbau mit firmeneigenem Grosstafelsystem
- Bürohäuser und Hotels
- Industriebauten
- Tiefbau

Dazu kommen Rationalisierungsstudien für die Element-Herstellung und -Montage.

Für die selbständige Mitarbeit an diesen Aufgaben suchen wir einen

## Ingenieur-Techniker HTL

sowie einen

### Eisenbetonzeichner

Gute einschlägige Praxis ist sehr erwünscht und wird entsprechend honoriert - doch besteht auch die Möglichkeit, sich gründlich in diesem zukunftsorientierten Fachgebiet einzuarbeiten.

Interessenten sind gebeten, sich schriftlich oder telefonisch an unseren Herrn A. Banko zu wenden. (Tel. privat 19 - 20 Uhr 051 86'15'25)

IGECO



AG für industrielles Bauen  
Postfach 8604 Volketswil  
Telefon-Nr. (051) 86'48'44

Wir suchen für den Stab unserer Bauabteilung einige zuverlässige, tüchtige

### Baufachleute

(Bauführer oder Bautechniker)

mit Erfahrung im Hochbau für die Ausarbeitung von Bau- und Raumbeschrieben, die Aufstellung von Offerten, die Auswertung von Bauabrechnungen, für Devisierungsarbeiten und ähnlichen Aufgaben. Zuverlässige und speditive Bewerber mit mehrjähriger Bauplatzerfahrung sind gebeten, sich schriftlich oder telefonisch mit uns in Verbindung zu setzen, damit wir eine Besprechung vereinbaren können. Gute Entlohnung.

# STEINER

Karl Steiner, Generalunternehmung  
Hagenholzstrasse 60, 8050 Zürich  
Telefon 051 / 50 10 10



Zu verkaufen ein Caterpillar-

## Trax

955 H, Fr. 56 000.—

## Hough

Pneu-Trax H 50, Fr. 19 500.—

Walter Elmiger, Garage, 6285 Hitzkirch  
Tel. 041 / 88 63 12

## Surveillant de chantier/ dessinateur en béton armé

sept ans d'expérience dans la profession, spécialisé en construction des ponts, des industries et des maisons, cherche une place de responsabilité dans une entreprise ou un bureau technique à Lausanne ou Genève.

Envoyer les informations détaillées à Werner Geiges, Chesa Tama, 7504 Pontresina.

Junger, kontaktfreudiger

## Bauingenieur-Techniker HTL

sucht sich zu verändern. Sprachen: Deutsch, Französisch, Italienisch. Ich wünsche abwechslungsreiche, verantwortungsvolle Tätigkeit in Industrie oder Baugewerbe. Bevorzugt wird Basel und Umgebung.

Offerten unter Chiffre SBZ 134, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

## Bautechniker/Bauführer

Schweizer, 45 Jahre alt, mit langjähriger Büro- und Bauplatzerfahrung, sucht auf Frühling neuen, interessanten Arbeitsplatz. Zürich oder Umgebung bevorzugt.

Offerten unter Chiffre SBZ 131, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Qualifizierter

## Verkehrsingenieur SIA

(dipl. Ingenieur)

übernimmt in Verkehrsplanung und Verkehrstechnik Aufgaben aller Art (Expertisen, Untersuchungen, Studien, generelle Projekte) als freier Mitarbeiter.

Offerten unter Chiffre SBZ 106, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

## Dipl. Architekt ETH

29, mit mehrjähriger Erfahrung in Planung und Entwurf, sucht Stelle im Raum Bern. Eintritt sofort oder nach Uebereinkunft.

Offerten erbeten unter Chiffre SBZ 107, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

## Bauführer-Techniker HTL

gewandt, gewissenhaft, leistungsfähig, mit Erfahrung im Industrie-, Gewerbe-, Schul- und Verwaltungsbau usw., übernimmt Aufträge in freier Mitarbeit in der Zentral-, Nordwest- und Ostschweiz.

Anfragen unter Chiffre SBZ 104, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Suche interessante, abwechslungsreiche Tätigkeit als

## Sekretär in Architekturbüro

(Stadt Zürich)

Mehrjährige Erfahrung in allen einschlägigen Arbeiten. Viertagewoche.

Offerten unter Chiffre SBZ 126, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

## Bauingenieur-Techniker ATZ/HTL (33)

Ausländer, seit zehn Jahren in Zürich, Familie mit Niederlassung, mit siebenjähriger Erfahrung in selbständiger Durchführung von Statik, Schalungs- und Armierungsplänen, sucht Dauerstelle, Raum Zürich oder Lugano. Bedingung: Umstandehalber muss die Arbeit nach Hause genommen werden.

Offerten erbeten unter Chiffre 8596 an Mosse-Annoncen AG, 8023 Zürich.

## Plastikspritzarbeiten

aller Art gesucht von Akkordgruppe.

Offerten unter Chiffre SBZ 105, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

## Architekt

(32) mit mehrjähriger Auslandpraxis (Uebersee), **sucht** neuen, geeigneten

**Wirkungskreis.** Offerten unter Chiffre 13-300043 an Publicitas AG, 7002 Chur.

Erfahrenes Team erstellt in **freier Mitarbeit** Ihre

## Schalungs- und Armierungspläne

Region Zürich, Schaffhausen—Zug.

Tel. 051 / 57 72 32

## Dipl. Bauingenieur/Statiker

entplafoniert, sucht neuen Wirkungskreis in Basel.

Offerten unter Chiffre SBZ 109, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

## Nigerianischer Architekt

Biafraner, promoviert an der Universität Florenz, Englisch, Deutsch und Italienisch sprechend, sucht eine Anfangsstellung.

Angebote unter Chiffre SBZ 123, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

## Architekt-Techniker HTL (40)

mit eigenem Büro, sucht freie Zusammenarbeit. Zürich und Umgebung. Beste Referenzen in Entwurf und Ausführung von öffentlichen Grossbauten.

Offerten erbeten unter Chiffre SBZ 125, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Junger, initiativer

## Vermessungs-Tiefbauzeichner

sucht neuen Wirkungskreis im Raum Zürich und Umgebung zur Einarbeitung als Bauleiter oder Bauführer.

Offerten unter Chiffre SBZ 127, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

## Vermessungstechniker (32)

sucht Horizonterweiterung im allgemeinen Tiefbau (Projektierung und Bauleitung).

Offerten unter Chiffre SBZ 124, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

## Ingenieur-Techniker HTL

24jährig, sucht Stelle im Massivbau oder Stahlbau in Raum Zürich und Umgebung.

Offerten unter Chiffre SBZ 121, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Junger

## Ingenieur-Techniker HTL

sucht neue Stelle auf dem Gebiet des Stahlbeton- und Grundbau in St. Gallen oder Umgebung.

Offerten unter Chiffre SBZ 122, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

## Hochbauzeichner

mit eigenem Büro übernimmt in freier Mitarbeit Aufträge von Architekten.

Offerten unter Chiffre OFA 2881 B an Orell Füssli-Annoncen AG, 3001 Bern.

Erfahrener freischaffender dipl. Architekt kann noch

## Projektierungsaufträge

in freier Mitarbeit übernehmen. Gesucht wird speziell Kontakt mit **Generalunternehmungen.**

Offerten unter Chiffre SBZ 130, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

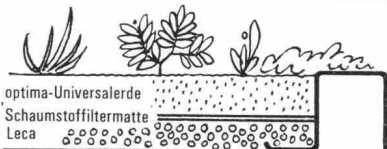
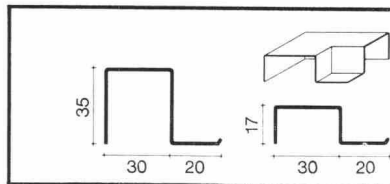
In junges Team gesucht:

## Baufachleute

die nicht in Zürich arbeiten wollen! Arbeitsbereich: Orts- und Regionalplanung, Zentrumsbebauungen, Hotelbauten, Seilbahnen, Schwimmbäder, Wohnbauten. — Qualifizierte Interessenten, die Freude an schwierigen, nicht alltäglichen Aufgaben haben, fragen

**Architekturatelier Robert Obrist, St. Moritz**  
Tel. 082 / 3 35 21

Einfach und wirtschaftlich  
Die optima-Dachgartenelemente aus **Eternit** gestatten eine den Platzverhältnissen entsprechende, individuelle Gestaltung je-



des Dachgartens. Die Elemente sind in kürzester Zeit verlegt – der optima-Dachgarten kann u. U. schon in einem Tag fixfertig sein.

Sauber und leicht  
optima-Dachgartenelemente bilden eine saubere Einfassung des Erdreiches. Die Verwendung von optima-Universalerde und **Leca** erlaubt eine wesentlich dünnere Erdschicht als üblich. Die Belastung des Daches verringert sich auf ca. 26 kg/m<sup>2</sup>.

# optima Dachgarten

die einfachste,  
sauberste, leichteste,  
wirtschaftlichste  
und schönste Lösung.

Ein optima-Dachgarten ist ein individueller Dachgarten zu vernünftigem Preis.

Schön und wohnlich  
Der optima-Dachgarten bietet allen Pflanzen, wie Klein- und Grossträuchern, anspruchsvollen Stauden, Sommerflor und auch dem Rasen die optimalen Lebensbedingungen. Darum gedeihen in jedem optima-Dachgar-



ten die Pflanzen am schönsten. Das unpersönliche Flachdach wird zu einem Refugium der Erholung und Entspannung. Zudem wird das Klima in den angrenzenden Räumen nachhaltig und positiv beeinflusst.

Verlangen Sie ganz unverbindlich unsere Dokumentation. Wir beraten Sie gerne kostenlos.



**optima®**

Hans Gilgen  
dipl. Gärtnermeister  
4102 Binningen  
Telephon 061-541004





## **Das gibt's nur bei WEMA- Lichtkuppeln.**

- Keine Bohrung von oben.  
(Regen- und Schmelzwasser kann nicht eindringen. Alle Befestigungsteile sind vor Wittereinflüssen geschützt.)
- Beide Acrylglas-Schalen fest verschweisst.  
(Luft- und staubsichere Abdichtung)
- Neopren-Bewegungselemente.  
(Gefährliche Spannungen im Kuppelmaterial durch Temperaturbewegungen werden ausgeglichen. Keine starren Verbindungen an gefährdeten Punkten.)

Verlangen Sie unsere ausführliche Dokumentation.  
Oder besprechen Sie Ihre Probleme mit einem unserer technischen Berater.

Siegfried Keller AG  
Industriestrasse 45  
8304 Wallisellen  
Tel. 051 93 32 32  
Telex 55423



# **Keller**

1007 Lausanne  
19. route de Chavannes  
Tel. 021 24 94 29

3014 Bern  
Wylersstrasse 61  
Tel. 031 41 42 50